

WINN CARE

F r a n c e

4 Le Pas du Château
85670 SAINT PAUL MONT PENIT

TEL.: +33 (0)2 51 98 55 64

FAX: +33 (0)2 51 98 59 07

Email : info@medicatlantic.fr

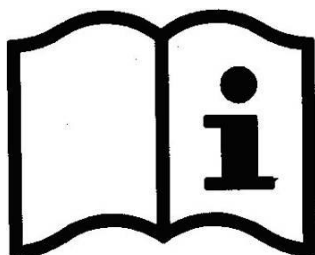
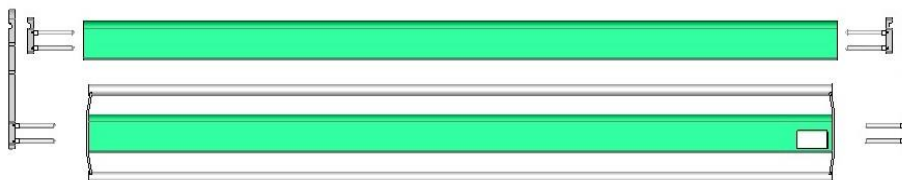
strona www: <https://www.winncare.fr>

INSTRUKCJA OBSŁUGI BARIEREK DREWNIANYCH

A579-00 / A580-00 / A581-00/ A676-00



A680-00



CE



Avec Ecofolio
tous les papiers
se recyclent.

1. WARUNKI TRANSPORTU	2
2. WARUNKI SKŁADOWANIA	3
3. WARUNKI MONTAŻU	3
3.1. OPIS OGÓLNY	3
4. WARUNKI UŻYTKOWANIA	4
4.1. FUNKCJA	4
4.2. MONTAŻ BARIEREK DREWNIANYCH A680-00 W ŁÓŻKU DZIECIĘCYM ORAZ A579-/A580-00 I A581-00 W ŁÓŻKU DLA OSÓB DOROSŁYCH	4
4.3. KORZYSTANIE Z BARIERY	8
4.4. ŚRODKI OSTROŻNOŚCI	9
4.5. RYZYKO RESZTKOWE	10
5. WARUNKI KONSERWACJI	10
5.1. IDENTYFIKACJA	10
5.2. UTRZYMANIE	10
5.3. CZYSZCZENIE	10
5.4. DEZYNFEKCJA	11
5.5. TRWAŁOŚĆ	11
5.6. GWARANCJE	11
6. WARUNKI UTYLIZACJI	11

Szanowni Państwo,

Nabyli Państwo urządzenie medyczne WINNCARE. Dziękujemy za zaufanie.

Nasze wyroby medyczne klasy I zostały zaprojektowane i wyprodukowane zgodnie z załącznikiem VIII do rozporządzenia (UE) 2017/745.

Są one testowane zgodnie z normą IEC 60601-2-52 (2010) w ich komercyjnych konfiguracjach, łącznie z panelami i materacami naszej produkcji, w celu zapewnienia maksymalnego bezpieczeństwa i wydajności.

W związku z tym przestrzeganie warunków użytkowania zalecanych przez WINNCARE oraz stosowanie oryginalnych paneli i akcesoriów warunkuje zachowanie klauzul gwarancyjnych towaru zawartych w umowie oraz zapewnia bezpieczne użytkowanie łóżka medycznego i akcesoriów.

1. WARUNKI TRANSPORTU

Barierki muszą być przewożone w oryginalnym opakowaniu.

UWAGA: Surowo zabronione jest układanie paczek na barierkach.



Surowo zabronione jest układanie paczek o wadze większej niż 60kg/m², bez względu na pozycję.

2. WARUNKI SKŁADOWANIA

Barierki muszą być przechowywane płasko i z dala od wilgoci (wilgotność względna od 30% do 75%), w suchym pomieszczeniu o umiarkowanej temperaturze (od 15°C do 25°C), w oryginalnym opakowaniu. ciśnieniu atmosferycznym od 700 hPa do 1060 hPa w takich samych warunkach jak w transporcie.

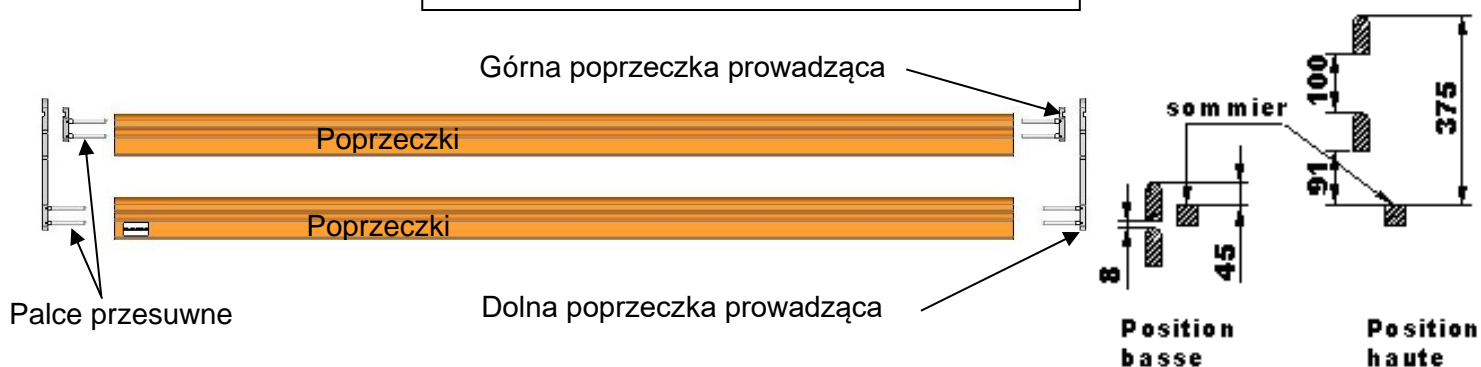


Przestrzeganie określonych warunków środowiskowych

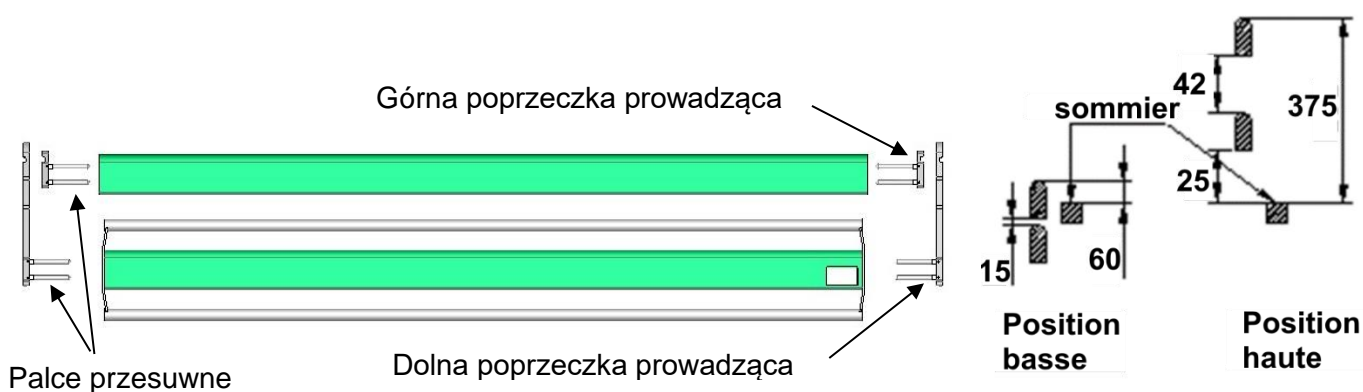
3. WARUNKI MONTAŻU

3.1. Opis ogólny

Łóżko dla dorosłych: przekrój 92x29 Dł. 2012



Łóżko dla dzieci: przekrój 79.8x30.6 Dł. 1612



Sprawdź mocowanie paneli, aby upewnić się, że barierka przesuwana się prawidłowo.

4. WARUNKI UŻYTKOWANIA

4.1. Funkcja

Barierki są zaprojektowane tak, aby zapobiec upadkowi pacjentów podczas snu lub transportu. Nie jest on jednak w stanie zapobiec dobrowolnemu wstaniu pacjenta z łóżka. Wiele wypadków zdarza się wtedy, gdy pacjent próbuje wstać z łóżka pomimo zainstalowanych barierek.

W niektórych przypadkach barierka pomaga zapobiegać upadkom, Ale może stanowić zagrożenie: urazy, upadek po uwięzieniu kończyny w barierce, uduszenie w wyniku uwięzienia głowy, szyi lub klatki piersiowej



Barierki należy dostarczać, jeśli zostaną uwzględnione w zaleceniach lekarza. Co 24 godziny należy określać stosunek korzyści do ryzyka. Barierki o długości od wezgiłowia do nóg łóżka wskazane są w przypadku dzieci, które utraciły samodzielność.

Ocena ta powinna uwzględniać:

- możliwości nadzoru ze strony obsługi: Można sporządzić zharmonizowany protokół w sprawie użytkowania barierek.

- stan fizyczny i psychiczny pacjenta: jego potrzeby, możliwości, stan umysłu, rozmiar, pobudzenie.

Ocena ta powinna być regularnie powtarzana.

4.2. Montaż barierek drewnianych A680-00 w łóżku dziecięcym oraz A579-/A580-00 i A581-00 w łóżku dla osób dorosłych

Barierki drewniane WINNCARE są przeznaczone do stosowania na wszystkich łóżkach WINNCARE wyposażonych w panele z otworami niezbędnymi do ich montażu

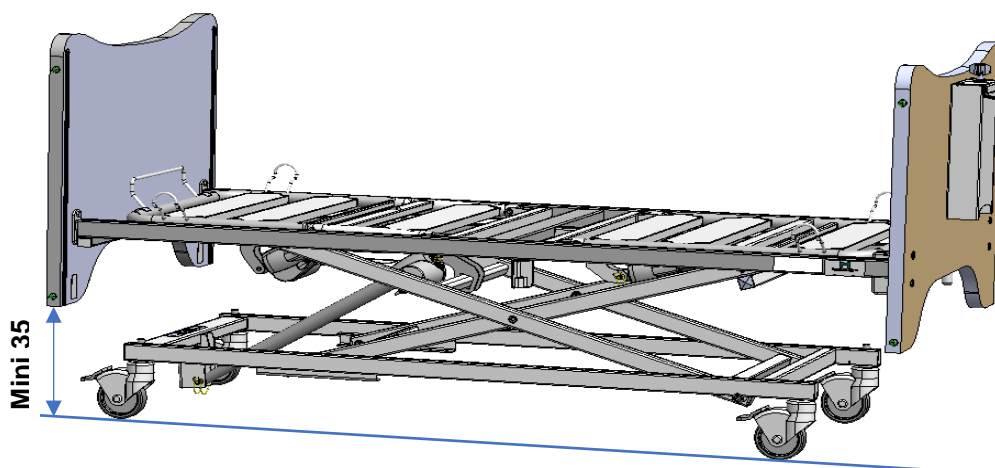


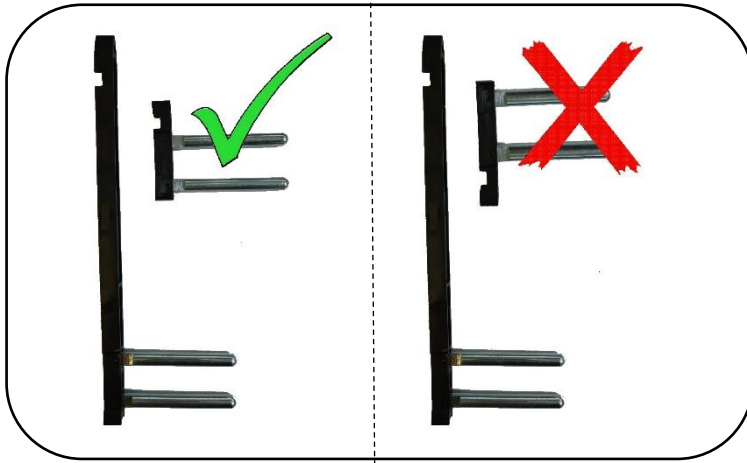
NIEKOMPATYBILNE BARIERKI BOCZNE MOGĄ POWODOWAĆ RYZYKO.

Barierki drewniane są przeznaczone do stosowania na łóżkach WINNCARE ze stelażem o długości 1700 mm (łóżka dziecięce) i 2000 mm (łóżka dla osób dorosłych) wyposażonych w panele z otworami niezbędnymi do ich montażu i pozbawionych przedłużenia stelażu.

Barierka została przebadana w oparciu o metodę testową określoną w normach PN-EN 50637 oraz PN-EN 60601-2-52. Barierki muszą być połączone z materacami, których właściwości techniczne zostały podane w instrukcji obsługi łóżka.

Aby ułatwić instalację bariery, użyj zmiennej wysokości łóżka do minimalnej wysokości 35 cm między podłożem a dolną częścią stóp lub wezgiłowia.



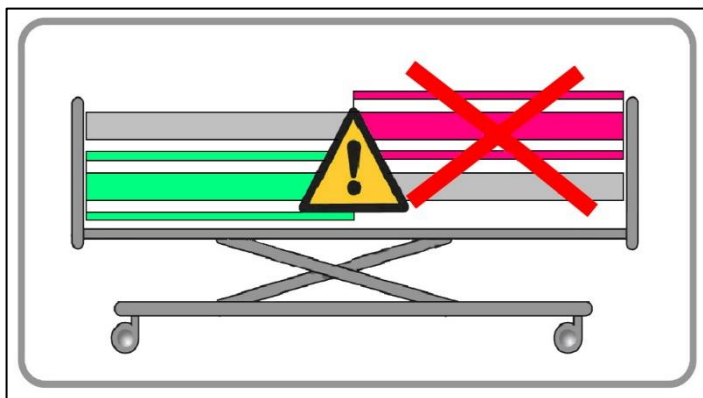


Sprawdzić, czy prowadnica poprzeczki górnej jest włożona w prawidłowym kierunku w prowadnicę poprzeczki dolnej.



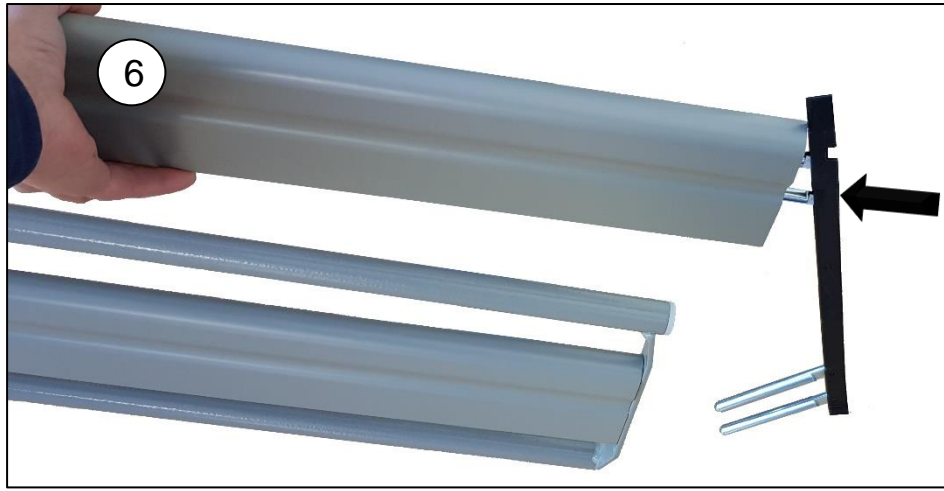
Montaż jest identyczny dla wszystkich drewnianych barierok o pełnej długości i tylko Bariera łóżka A680-00 junior składa się z niskiej drewniano-metalowej belki poprzecznej, aby zachować standardowe odstępy.

Szanuj znaczenie i pozycję tego elementu.



Element składający się z pręta drewnianego i metalowego zakłada się zawsze w dolnej części zespołu barierki. Strzałka w dół i do wnętrza łóżka

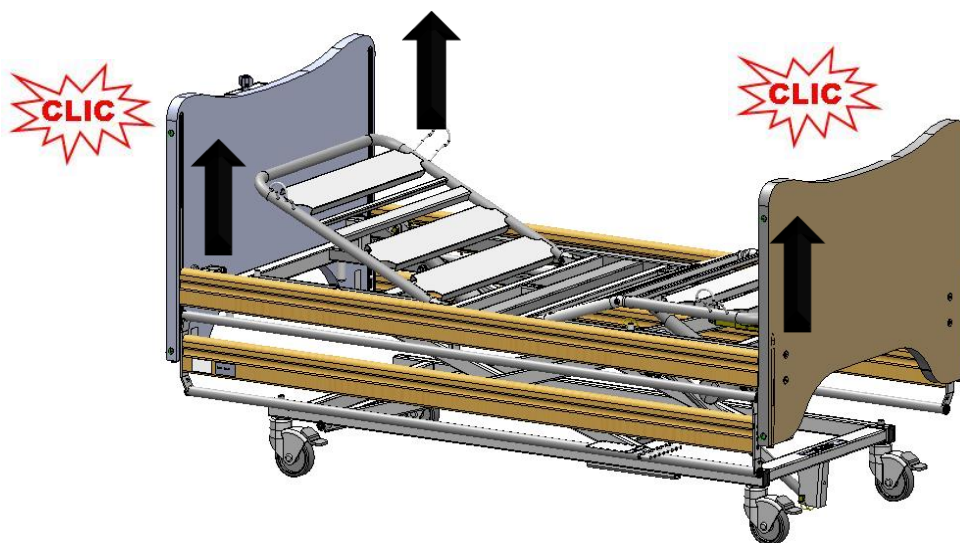




4.3. Korzystanie z bariery

- Sposób podnoszenia bariery:

Chwycić górny pręt i podnieść go aż do zablokowania na górze panelu.
Sprawdzić, czy została umieszczona prawidłowo.



- Sposób opuszczania bariery:

- 1) Podnieść górny pręt
- 2) Nacisnąć przycisk ryglowania B z każdej strony panelu



- 1) Wsunąć barierkę delikatnie w dół łóżka (upewnić się, czy żaden przedmiot lub część ciała pacjenta lub personelu medycznego nie znajduje się w strefie działania) aż do poczucia zatrzymania na ograniczniku. Pręt górny opiera się o dolny pręt metalowy/drewniany.



4.4. Środki ostrożności



Niewłaściwe ustawienie barierki A579-00 / A580-00 / A581-00 może być szkodliwe dla bezpieczeństwa lub powodować nieprawidłowe działanie. **Zabronione jest stosowanie barierki, gdy pacjenci nie są dorośli lub gdy ich wzrost nie przekracza ≤ 146 cm.**



Niewłaściwe ustawienie barierki A680-00 może stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa lub powodować nieprawidłowe działanie. **Barierki należy stosować w przypadku dziecięcego łóżka medycznego „KALIN” przeznaczonego dla dzieci o wzroście od 125 do 145 cm**



Użytkownik lub personel musi zostać przeszkolony i poinformowany o ryzyku związanym z używaniem łóżka. Należy zakazać używania go przez dzieci i zachować czujność, gdy jest używany przez osoby zdezorientowane.



Różnica między wierzchołkiem barierki a powierzchnią nieterapeutycznego, niesprawanego materaca musi wynosić co najmniej 220 mm. Niniejsza specyfikacja powinna być uwzględniana w przypadku stosowania materaca terapeutycznego.

Z barierki musi korzystać osoba znajdująca się poza łóżkiem. Musi on zapewnić, że w jej zasięgu działania nie ma żadnych przedmiotów ani ciał.

Barierka jest urządzeniem medycznym i w związku z tym nie wolno jej w żaden sposób modyfikować. Należy zapewnić jego identyfikowalność. W przypadku montażu różnych typów wyrobów medycznych należy obowiązkowo sprawdzić zgodność zestawu i sporządzić deklarację WE nowego wyrobu medycznego.

Po każdym użyciu łóżka oraz podczas odpoczynku pacjenta konieczne jest ustawienie go w dolnej pozycji w celu ochrony pacjenta przed urazem (jeśli stan pacjenta tego wymaga: osoby dezorientowane, z demencją lub osłabione fizycznie).

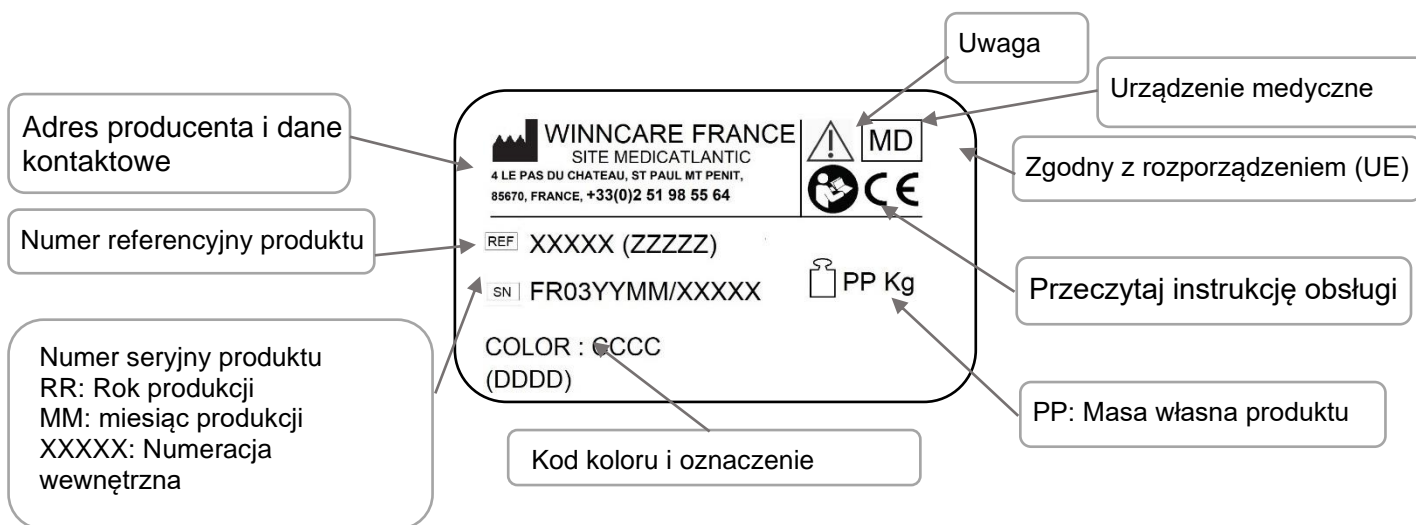
Aby uzyskać pomoc przy montażu, obsłudze lub konserwacji lub zgłosić niewłaściwe działanie lub zdarzenia, zadzwoń do swojego dostawcy lub **WinnCare**.

4.5. Ryzyko reszkowe

NIEBEZPIECZEŃSTWO	SKUTEK	ZALECENIE DLA UŻYTKOWNIKA
Zakleszczenie	Przytrzaśnięte dłonie	Obsługiwać barierkę za pomocą górnej belki.
Zakleszczenie	Zmiażdżenie ciała lub przedmiotu	Przed opuszczeniem barierki należy sprawdzić, czy obszar ruchu jest wolny.

5. WARUNKI KONSERWACJI

5.1. Identyfikacja



5.2. Utrzymanie

Przynajmniej raz w roku należy przeprowadzić dokładną kontrolę barierki w zakresie takich elementów jak: prowadnice, poprzeczki i palce blokujące.

5.3. Czyszczenie

Mycie pod wysokim ciśnieniem jest zabronione.

Strukturę oczyścić wodą z mydłem i miękką ściereczką, a następnie spłukać i przetrzeć. Wszystkie produkty żrące lub szorujące, takie jak detergenty, proszki, rozpuszczalniki i wybielacze są zabronione.

5.4. Dezynfekcja

Wyizolować barierkę w pomieszczeniu dezynfekcyjnym wyposażonym w system filtrowania cząsteczek oraz odpływ do mycia podłóg i ścian po dezynfekcji.

Stosować środek dezynfekcyjny o działaniu bakteriobójczym, grzybobójczym, wirusobójczym poprzez równomierne rozpylenie sprayu na powierzchnie lub naniesienie go za pomocą jednorazowej ściereczki lub poprzez rozpylenie aerozolu dezynfekcyjnego z odległości 30 cm.

UWAGA:

Należy przestrzegać środków ostrożności wskazanych na środkach dezynfekujących.

Pozostawić zdezynfekowany sprzęt do wyschnięcia i odseparować go od innego sprzętu nie zdezynfekowanego folią z etykietą wskazującą datę dezynfekcji.

5.5. Trwałość

Trwałość w normalnych warunkach użytkowania i konserwacji wynosi 5 lat dla akcesoriów, w szczególności barierek bocznych.

5.6. Gwarancje

- Wszystkie nasze produkty objęte są gwarancją na wszelkie wady fabryczne, jeśli przestrzegane są normalne warunki użytkowania i konserwacji.
- Koszty robocizny dotyczące zmian w konstrukcjach lub częściach objętych gwarancją nie są uwzględniane.
-
- Jeśli chodzi o okresy gwarancji właściwe dla każdego produktu, prosimy o zapoznanie się z ogólnymi warunkami sprzedaży.
- We wszelkiej korespondencji dotyczącej ewentualnej konserwacji należy koniecznie przekazać nam informacje umieszczone na etykiecie identyfikacyjnej umieszczonej pod poprzeczką.
- Wymiany dokonuje się poprzez dostarczenie oryginalnych części w okresie gwarancyjnym przez naszą sieć dystrybutorów ustalającą początek okresu gwarancyjnego.
- W celu umożliwienia właściwego stosowania gwarancji, a także uniknięcia wszelkich kosztów, wymagany jest zwrot wadliwych części.

6. WARUNKI UTYLIZACJI

- Produkt musi być zutylizowany, jeżeli nie są już spełniane zasadnicze wymogi, w szczególności gdy produkt nie posiada już swoich pierwotnych właściwości i nie został poddany ponownej obróbce w procesie produkcji.
- Konieczne będzie podjęcie kroków, by nie mógł on być dłużej wykorzystywany do swojej wcześniej zdefiniowanej funkcji.
- Przy utylizacji należy przestrzegać norm ochrony środowiska obowiązujących w danym państwie.

WINN**CARE**

F r a n c e

4 Le Pas du Château

85670 SAINT PAUL MONT PENIT

TEL : +33 (0)2.51.98.55.64

FAX : +33 (0)2.51.98.59.07

Email : info@medicatlantic.fr

Site Internet : <https://www.winncare.fr>